

Los deportes náuticos

Triunfan el "Gredos II" y el "Olé" Constant le Marin bate a Samson

Los campeonatos de España de yolas de mar

Ayer mañana, con escaso viento del Noroeste, al extremo que hubo que reducir el recorrido a tres millas, y marejada, se corrió la tercera y última prueba de la regata «Copas Pando», que tuvo que ser suspendida en días anteriores a consecuencia del mal estado del mar.

Seis yates tomaron parte en el regateo de ayer, de los cuales se retiraron dos, el «Emendek» y el «Ant-ziak».

La lucha de ayer, en la que en gran parte intervenía el factor suerte, fué un facilísimo triunfo para el «Sigma II», que sacó al segundo que cruzó la línea de llegada cerca de cuatro minutos de ventaja.

- He aquí el resultado de la prueba:
1. «Sigma II», en 1 h. 28 m. 44 s.
2. «Gredos II», en 1 h. 32 m. 5 s.
3. «Olé», en 1 h. 36 m. 35 s.
4. «Tutankhamen», en 1 h. 42 m. 14 s.

La clasificación general de las tres pruebas resultó ser la siguiente:

- 1. Primero, «Gredos», con seis puntos; segundo, «Olé», con nueve; tercero, «Sigma II», con 10; cuarto, «Tutankhamen», con 18.
En consecuencia, fueron adjudicadas las copas a los yates «Gredos», del conde de Romilla, y «Olé», de don Eduardo Gullón.

Pasado mañana domingo, es el día señalado para que en nuestra incomparable bahía y organizado por el R. C. N. de San Sebastián, se celebren los campeonatos de España de yolas de mar.

No tenemos necesidad de encarecer la belleza de las luchas de remo, pues estas están tan arraigadas en nuestro p'ys y es tal el número de adeptos, que el domingo por la mañana, como ocurrió otras veces, el público acudiría en masa a aplaudir y festejar a los distinguidos deportistas que bravamente se disputarán la supremacía nacional del remo para su pueblo y para su Club.

La pugna que se entablará pasado mañana, va a ser interesantísima, pues la vafia de las tripulaciones que vienen de fuera es positiva y como los nuestros se han entrenado concienzudamente, la lucha revestirá caracteres de sensacional y para conseguir el codiciado título de campeones los que lo logren, tendrán necesidad de emplearse a fondo y poner á contribución todo su esfuerzo y voluntad.

Una prueba del entusiasmo que reina entre los nuestros para dejar á una gran altura el pabellón donostiarra, es el de que estos días en que el mal tiempo y el estado del mar no permitan los entrenamientos en la bahía, han trasladado sus yolas al río Urumea, á fin de seguir su esmerada preparación y no perder la forma.

Barceloneses, tarraconenses, alicantinos y donostiaras, nos proporcionarán seguramente una grata jornada deportiva.

He aquí el programa de la fiesta náutica de pasado mañana:

A las once y media de la mañana: Campeonato de España, de yolas de mar de dos remeros en punta y timonel.

A las once y tres cuartos: Campeonato de España de yolas de mar, de cuatro remeros en punta y timonel.

CONCURRENTES Y DISTINTIVOS
Yolas de dos remeros y timonel:
Real Club Marítimo de Barcelona.—Yola "Cambrige". Remeros: Pelayo Arruga y Ramón Estop. Timonel, Alberto Lamarea. Color blanco.

Real Club Náutico de San Sebastián.—Yola "Iruchulo". Remeros: José Echart y Fernando Castañeda. Timonel, Eustasio de Amilibia. Suplente, Ramón Escrivá de Romani. Color, blanco y azul.

Yolas de cuatro remerbs y timonel:
Real Club Marítimo de Barcelona.—Yola "Morató". Remeros: Isidro Ortiz, Luis Otín, Francisco Olivella y Gerardo Millet. Timonel, Alberto Lamarea. Color blanco.

Club de Mar de Barcelona.—Yola "Salou". Remeros: Francisco Jané, Gustavo Trius, Jaime Cabani y Alvaro Rapesta. Timonel, José Arbona. Color rojo.

Real Club de Regatas de Alicante.—Yola "Arrja". Remeros: Carratalá, Gosalvez, Garcia y Jordá. Timonel, Porcel. Color azul.

Club Náutico de Tarragona.—Yola "Willan Tarin". Remeros: Siegenthaler, Dalmau, Alasá y Melchor. Timonel, Pinet. Color azul marino.

Ur-Kirolak, de San Sebastián.—Yola "Antziak". Remeros: José Echeverría, Pedro Carril, Agustín Lacosta y Gaspar Iparraguirre. Timonel, Antonio Zulaica. Color verde.

Real Club Náutico de San Sebastián.—Yola "Easo". Remeros: Eduardo Arbidé, Rafael Eldsegui, José María de Aristeguieta y Miguel de Amilibia. Timonel, Eustasio de Amilibia. Color blanco y azul.

En Rentería

CAMPEONATO DE PELOTA DEL EUZKALDUNA

Ante mayor concurrencia que el día anterior se jugó la segunda eliminatoria de este campeonato, que tanto interés ha despertado en esta industrial villa. Contendieron Echeveste y J. Garmendia (rojos) contra Zapirain y J. Urquia (azules).

El primer tanto se apuntó en los azules de saque, y sin inquietud alguna de sus adversarios se colocan en un periquete en 7-2.

No se amilanaron los rojos, y en una vigorosa ofensiva consiguen la igualdad á 7. No ojean los mismos en su acometida, y en menos tiempo del que se cuenta marca el tablero 12-7.

Hay un amago de nueva igualdad, que no llega, por parte de los azules, y deslízase el partido, que fué ganado por los rojos, dejando á sus contrarios en 15 tantos.

De los vencedores sobresalió Echeveste, que estuvo enorme, sobre todo sacando. ¡Bravo, Secundino! Su compañero actuó discretamente.

De los vencidos, Zapirain jugó colosalmente; lástima que á última hora erró algunas pelotas que decidieron el partido. Urquí, muy flojillo.

Hubo jugadas bonitas á interesantes, mereciendo especial mención una dejada magna de Zapirain, una volea á la derecha de igual factura de Echeveste y una "dos paredes" maestra de Urquia.

Y nada más por hoy.—V.

Hoy actuarán Ochoa, Constant le Marin y Leskinowitsch

DEVILLIERS-MANGARDE
Duró doce minutos escasamente y fué competidísimo. Marcáronse muchos golpes, «corbatas», «brazo rodado» «golpe de arpin» y otros muchos, que hicieron el match muy interesante.

Devilliers venció a Mangarde por medio de un «doble puente», sostenido por el campeón francés con vigor titánico, que terminó con que los hombros de Mangarde, muy ágil, pero menos fuerte que Devilliers, coincidieran con el tapiz.

EL SEGUNDO COMBATE

Puso frente a frente al luchador vasco Etzekondo y a Leskinovitsch, el «toro ruso», como le llaman, y del cual nos ha dicho Constant le Marin que en época no muy lejana será el campeón mundial.

La superioridad de Leskinovitsch—en fuerza y en destreza—quedó puesta de manifiesto desde los primeros momentos.

El «toro ruso» consiguió la victoria a los seis minutos, por medio de una «flexión trasera».

CONSTANT LE MARIN - SAMSON

El último combate, entre Constant le Marin y el americano Samson, «la mole yanki»,

fué de extrema emoción, tan emocionante como el que tuvo lugar el día anterior entre Samson y Ochoa.

La victoria de Constant le Marin, alcanzada a los doce minutos, fué iniciada por una «vuelta a la cabeza» y alcanzada en definitiva por un «brazo rodado» en el suelo. El campeón mundial fué ovacionado.

LOS COMBATES DE HOY

Habrán cuatro y en ellos tomarán parte los cuatro luchadores de más categoría que se han inscrito para el presente campeonato: Constant le Marin, Ochoa, Leskinovitsch y Samson.

Lucharán primero Constant le Marin y Mangarde; después Devilliers contra Etzekondo; a continuación Leskinovitsch contra Samson, y por último Ochoa contra Ludwig Stoll.

La jornada de hoy es, sin disputa, la que se presenta más interesante de cuantas hasta ahora se han celebrado.

PETIT-CHUT.

"La Voz" en Cestona

PARTIDO DE PELOTA

La Empresa del frontón Gurutzeta, para el día 24 del corriente, a las seis en punto, ha organizado un partido interesantísimo, de desafío, entendiéndose los famosos pelotaris Fernández y Ansoa, rojos, saques del cuadro dos, contra Chortena y Alcorita, azules, del uno, atravesándose doscientas pesetas.

El partido, como verán los lectores, será muy interesante, pues toma parte en él lo mejorcito del arte.

Hace cerca de dos meses que estaba proyectado, pero no ha podido ser hasta ahora, por causas ajenas a los contendientes.

NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrado juez suplente del Municipio de esta villa nuestro querido amigo don Félix Icaeta.

No nos congratulamos que dicho cargo haya recaído en persona tan digna. Reciba nuestra enhorabuena.

FIESTAS

Va acercándose el día 8 de septiembre, festividad de la patrona de este pueblo, y la Comisión de Festejos trata de hacer un buen programa de fiestas.

En cuanto quede ultimado, lo daremos á conocer.

VARIAS

Han llegado al balneario de Cestona:

De Sigüenza, el prelado de aquella diócesis, don Eustaquio Nieto, acompañado de sus familiares; de Sevilla, el Padre capuchino Fray Diego de Valencia; del mismo punto, la marquesa de Villa Velvestre; de Barcelona, doña María de Estruch, con sus bellísimas hijas María y Monsita; del mismo punto, el abogado don José de Azérraga; de Valencia: don José Bellot y familia, el barón de Casa Sotol, don Francisco López Vicent, la marquesa de Galiano y don Sebastián Carpi; de Madrid, don Manuel Prats.

Son esperados: la condesa de la Encina; doña Ana Rocamora, don Bartolomé y don Santiago Trias, don Eduardo García Bajo y el vizconde de Forgas.

Han salido para San Sebastián la condesa de la Cortina y don Silvestre Rionda; para Bilbao, don Federico Bas.

El corresponsal.

Cestona, 24 de agosto.

En Zarauz

en el Gran Café de la Marina, todos los días de 10 a 12 de la mañana y de 7 a 11 de la tarde, por la pareja de baile señor Diez Cabrejas, campeón español de resistencia y la señorita Aisa Cano.

Hotel Príncipe

— RESTAURANT —
Cocina á cargo del propietario Agustín Guruceta (Bartolo).
Aldamar, 7. — Junto al Rompeolas

Dr. Sebastián Córdoba

MEDICO RADIOLOGO DEL HOSPITAL CIVIL
Enfermedades de la piel y vías urinarias, Rayos X. Consulta de 3 á 6. - Prim, 31, Telf. 1-67

Liberty U. S. A.

Cinco toneladas, completamente revisado, entrega inmediata, muy barato. Escrivid Castanel, 6, Juncal, Irún.

LA ELEGANCIA

Place de la Republique HENDAYA

Fábrica de Impermeables

Gabardinas Inglesas

Confeción Modas, etc.

Cestona, 24 de agosto.

25% de economía
encontrará V. comprando Relojes
en los Almacenes del
TRUST JOYERO
Alameda, 15 Importación directa

Las mejores
Fotografías de Sport
se obtienen con los
Bayer
Films
Gran nitidez,
extra-rápidas y antihalo.
Se venden en todos los
establecimientos
fotográficos.